

essentiel 

**Box Essentiel b Connect by Enki /
Essentiel b smartbox by Enki**
EB-SP-E27-A60-RGBW



**Notice d'utilisation / User guide / Instrucciones de uso /
Bedienungsanleitung / Gebruiksaanwijzing**

Vous venez d'acquérir un produit de la marque Essentiel b et nous vous en remercions. Nous apportons un soin tout particulier à la **FIABILITÉ**, à la **FACILITÉ D'USAGE** et au **DESIGN** de nos produits.

Nous espérons que cette box vous donnera entière satisfaction.

consignes d'usage

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement, dans un environnement sec. 
- N'utilisez pas cette box dans un environnement excessivement chaud, humide ou poussiéreux.
- Placez la box dans à un emplacement central de la maison.
- Ne placez pas votre appareil à proximité d'équipements susceptibles de provoquer des interférences électromagnétiques, tels qu'un micro-ondes, un téléphone portable un frigo, etc.
- N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil et tenez-le éloigné des sources de chaleur comme les radiateurs, les appareils de chauffage, les fours, etc.

- Le socle de prise de courant doit être installé à proximité du matériel et doit être facilement accessible.
- N'utilisez que les accessoires recommandés ou fournis avec l'appareil.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants sans surveillance.

Respectez les restrictions liées à l'utilisation des bandes radio prévues par les normes en vigueur dans le pays d'utilisation.



Ce symbole signifie que cet appareil ne s'utilise qu'en intérieur.



Ce symbole signifie que cet appareil possède une isolation renforcée sans partie métallique accessible. Les prises des équipements de classe 2 ne possèdent pas de broches de terre.



Veillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil et conservez-les pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.

caractéristiques techniques

Protocoles de communication	Fréquences radio	Puissance maximum du signal
WiFi 802.11 b/g/n	2400.0 - 2483.5 MHz	20 dBm
IEEE 802.15.4	2400.0 - 2483.5 MHz	20 dBm

Température de fonctionnement : de 5 °C a 35 °C.

Humidité : 5 à 95 % HR (Humidité relative) sans condensation d'eau.

Ce produit ne fonctionne qu'avec l'alimentation fournie avec la Box Essentiel b Connect by Enki :

- Modèle : KA06E-0501000EU
- Entrée : 100 - 240V ~ 50/60 HZ
- Sortie : 5 V  1,0 A
- Longueur du câble : 1,5 m
- Puissance de sortie : 5,0 W
- Efficacité active moyenne : 75 %
- Consommation électrique à vide : 0,07 W

mise en route

Pour le fonctionnement optimal de votre box Essentiel b Connect by Enki, choisissez-lui une position centrale dans la maison.

Assurez-vous que votre réseau wifi est actif.



1. Installez l'application Enki Smart Home sur votre smartphone et créez votre compte.
2. Branchez la Box Essentiel b Connect by Enki sur secteur et patientez environ 30 secondes que les LEDs blanches gauche (⦿) et droite (1) deviennent fixes et que la LED centrale (⊕) clignote en blanc.
3. Dans l'application Enki Smart Home :
 - Accédez au menu « Mes Objets ».
 - Cliquez sur le bouton « + ».
 - Choisissez la marque Essentiel b.
 - Sélectionnez la Box Essentiel b Connect by Enki.
 - Suivez les étapes d'installation.

La LED blanche confirme que votre boîtier fonctionne.



Votre box Essentiel b Connect by Enki peut être connectée uniquement sur un réseau Wi-Fi 2,4 Ghz (connexion impossible avec un réseau Wi-Fi 5 Ghz).

Besoin d'un conseil ou d'un renseignement ?

Avant tout déplacement en magasin, contactez l'assistance Enki au 0 806 800 886 (service gratuit + prix d'un appel local) du lundi au samedi, de 09h00 à 19h00 sauf jours fériés, qui vous conseillera sur la marche à suivre (aide à l'installation avec un conseiller ou retour en magasin en cas de produit défectueux).

déclaration UE de conformité simplifiée

Le soussigné, Sourcing & Création, déclare que l'équipement radioélectrique du type Essentiel b Connect by Enki EB-SP-E27-A60-RGBW est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante :
<https://www.boullanger.com/info/assistance>

We thank you for purchasing an Essentiel b brand product. We pay special attention to the **RELIABILITY**, **EASE OF USE** and **DESIGN** of our products.

We hope that you will be completely satisfied with this box.

instructions for use

- This product is intended for domestic use only in a dry environment. 
- Do not use this box in an excessively hot, dusty or damp place.
- Place the box in a central point within the home.
- Do not place the device in the vicinity of devices likely to cause electromagnetic interference, such as microwaves, mobile phones, refrigerators, etc.
- Do not expose the device to direct sunlight and keep it away from sources of heat such as radiators, heating appliances, ovens, etc.

- The mains plug must be installed near the equipment and must be easily accessible.
- Use only the accessories recommended for or supplied with the device.
- This device must not be used by children unless supervised.

Observe the restrictions related to the use of radio bands provided for by the standards in force in the country of use.



This symbol means that the device is to be used indoors only.



This symbol means that the device has reinforced insulation with no accessible metal parts. For class 2 devices, plugs do not have earthing prongs.



Read these instructions carefully before using the device and keep them in a safe place for future reference.

technical features

Communication protocols	Radio frequencies	Maximum signal power:
Wi-Fi 802.11 b/g/n	2400.0 - 2483.5 MHz	20 dBm
IEEE 802.15.4	2400.0 - 2483.5 MHz	20 dBm

Operating temperature: 5°C to 35°C.

Humidity: 5 to 95% RH (Relative Humidity), non-condensing.

This product only operates with the power supply cable supplied with the Box Essentiel b Connect by Enki:

- Model: KA06E-0501000EU
- Input: 100 - 240 V ~ 50/60 Hz
- Output: 5 V  1.0 A
- Cable length: 1.5 m
- Output power: 5.0 W
- Average active efficiency: 75%
- No-load consumption: 0.07 W

switching on

Choose a central position in the home for optimal operation of your box Essentiel b Connect by Enki.

Ensure that your Wi-Fi network is connected.



1. Install the Enki Smart Home app on your smartphone and create your account.
2. Connect the Box Essentiel b Connect by Enki to the mains and wait approximately 30 seconds for the left (⦿) and right (⦿) white LEDs to stop flashing and for the central (⦿) LED to flash white.
3. In the Enki Smart Home app:
 - Access the “Mes Objets” (My Devices) menu.
 - Click on the “+” button.
 - Choose the brand Essentiel b.
 - Select the Box Essentiel b Connect by Enki.
 - Follow the installation steps.

The white LED confirms that your unit is operational.



Your box Essentiel b Connect by Enki can only be connected to a 2.4 GHz Wi-Fi network (connection is not possible with a 5 GHz Wi-Fi network).

Need advice or information?

Before going to the store, contact Enki support on +33 (0)806 800 886 (free service in France + cost of a local call) Monday to Saturday from 09:00 to 19:00 (except public holidays) and you will be advised on the next steps to take (installation support with an advisor or return to store if a product is defective).

EN

simplified EU declaration of conformity

The undersigned, Sourcing & Création, hereby declares that the Essentiel b Connect by Enki EB-SP-E27-A60-RGBW radioelectric device complies with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at: <https://www.boulanger.com/info/assistance>

Agradecemos su confianza al adquirir un producto de la marca Essentiel b. Prestamos especial atención a la **FIABILIDAD**, a la **SENCILLEZ DE USO** y al **DISEÑO** de nuestros productos.

Esperamos que esta box sea de su entera satisfacción.

instrucciones de uso

- Este dispositivo está diseñado exclusivamente para uso doméstico, en un entorno seco. 
- No utilice esta box en un entorno excesivamente caluroso, húmedo o polvoriento.
- Coloque la box en un sitio central de la casa.
- No coloque el dispositivo cerca de equipos susceptibles de provocar interferencias electromagnéticas, como microondas, teléfono móvil, frigorífico, etc.
- No exponga el dispositivo a la luz solar directa y manténgalo alejado de fuentes de calor, como radiadores, aparatos calefactores, hornos, etc.
- La base del enchufe debe instalarse cerca del

material y debe estar fácilmente accesible.

- Utilice únicamente los accesorios recomendados o incluidos con el dispositivo.
- Los niños no deben utilizar este aparato sin supervisión.

Cumpla las restricciones relacionadas con el uso de las frecuencias radiales previstas por las normas vigentes en el país de uso.



Este símbolo significa que este aparato solo se puede utilizar en el interior.



Este símbolo significa que el electrodoméstico tiene aislamiento reforzado sin parte metálica accesible. Los enchufes de los equipos de clase 2 no tienen toma de tierra.



Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el electrodoméstico y guárdelas para futuras consultas.

características técnicas

Protocolos de comunicación	Frecuencias radiales	Potencia máxima de la señal
Wifi 802.11 b/g/n	2400,0 - 2483,5 MHz	20 dBm
IEEE 802.15.4	2400,0 - 2483,5 MHz	20 dBm

Temperatura de funcionamiento: de 5 °C a 35 °C.

Humedad: del 5 al 95 % HR (Humedad Relativa) sin condensación de agua.

Este producto solo funciona con la alimentación incluida con la Box Essentiel b Connect by Enki:

- Modelo: KA06E-0501000EU
- Entrada: 100 - 240 V ~ 50/60 Hz
- Salida: 5 V  1,0 A
- Longitud del cable: 1,5 m
- Potencia de salida: 5,0 W
- Eficacia activa media: 75 %
- Consumo eléctrico en vacío: 0,07 W

puesta en marcha

Para un funcionamiento óptimo de la box Essentiel b Connect by Enki, colóquela en una posición central en la casa.

Asegúrese de que su red wifi esté activa.



1. Instale la aplicación Enki Smart Home en su smartphone y cree una cuenta.
2. Enchufe la Box Essentiel b Connect by Enki a la corriente y espere aproximadamente 30 segundos a que los ledes izquierdo (••) y derecho (①) se queden fijos y a que el led central (⊕) parpadee en blanco.
3. En la aplicación Enki Smart Home:
 - Acceda al menú «Mes Objets» (Mis objetos).
 - Haga clic en el botón «+».
 - Seleccione la marca Essentiel b.
 - Seleccione la Box Essentiel b Connect By Enki.
 - Siga las etapas de instalación.

El led blanco confirma que el dispositivo funciona.



La box Essentiel b Connect by Enki solo puede conectarse a una red wifi 2,4 GHz (conexión imposible con una red wifi 5 GHz).

¿Necesita algún consejo o información?

Antes de acudir a la tienda, póngase en contacto con la asistencia de Enki en el 0 806 800 886 (servicio gratuito + precio de una llamada local) de lunes a sábado, de 09 h a 19 h salvo días festivos, que le asesorará sobre el procedimiento que debe seguir (ayuda de un técnico para la instalación o devolución a la tienda en caso de producto defectuoso).

declaración de conformidad de la UE simplificada

El abajo firmante, Sourcing & Création, declara que el equipo radioeléctrico de tipo Essentiel b Connect by Enki EB-SP-E27-A60-RGBW cumple con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet:
<https://www.boulangier.com/info/assistance>

Sie haben sich für ein Produkt der Marke Essentiel b entschieden, und wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen. Wir legen ganz besonderen Wert auf die **ZUVERLÄSSIGKEIT**, die **BENUTZERFREUNDLICHKEIT** und das **DESIGN** unserer Produkte.

Wir hoffen, dass diese Box Sie rundum zufriedenstellt.

Anwendungshinweise

- Dieses Gerät ist ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt und im Innenbereich in trockener Umgebung bestimmt. 
- Verwenden Sie diese Box nicht in einer übermäßig heißen, feuchten oder staubigen Umgebung.
- Stellen Sie die Box an einem zentralen Platz in Ihrer Wohnung auf.
- Platzieren Sie Ihr Gerät nicht in der Nähe von Geräten, die elektromagnetische Interferenzen auslösen können, wie die Mikrowelle, ein Handy, ein Kühlschrank usw.
- Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht aus und halten Sie es von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizgeräten, Öfen usw. fern.

- Die Steckdose muss sich in der Nähe des Gerätes befinden und leicht zugänglich sein.
- Verwenden Sie nur das im Lieferumfang des Geräts enthaltene bzw. dafür befohlene Zubehör.
- Dieses Gerät darf von Kindern nicht ohne Beaufsichtigung verwendet werden.

Beachten Sie die Beschränkungen hinsichtlich der Nutzung von Funkfrequenzen gemäß den gesetzlichen Vorschriften im Verwendungsland.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Gerät nur in Innenräumen verwendet werden darf.



Dieses Symbol bedeutet, dass dieses Gerät über eine verstärkte Isolierung ohne zugängliche Metallteile verfügt. Steckdosen der Klasse 2 haben keine Erdungsstifte.



Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch und heben Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Kenndaten

Kommunikationsprotokolle	Radiofrequenzen	Maximale Leistung des Signals
WLAN 802.11 b/g/n	2400,0 - 2483,5 MHz	20 dBm
IEEE 802.15.4	2400,0 - 2483,5 MHz	20 dBm

Betriebstemperatur einstellbar von 5 °C bis 35 °C

Feuchtigkeit: Luftfeuchtigkeit 5 bis 95 % HR (Relative Luftfeuchtigkeit) ohne Kondenswasserbildung.

Dieses Produkt funktioniert nur mit der mit der Box Essentiel b connect By Enki gelieferten Stromversorgung:

- Modell: KA06E-0501000EU
- Eingang: 100 - 240 V ~ 50/60 HZ
- Ausgang: 5 V  1,0 A
- Kabellänge: 1,5 m
- Ausgangsleistung: 5,0 W
- Durchschn. aktive Leistung: 75 %
- Stromverbrauch im Leerlauf: 0,07 W

Inbetriebnahme

Wählen Sie für einen optimalen Betrieb Ihrer Box Essentiel b connect By Enki einen zentralen Standort in Ihrer Wohnung. Vergewissern Sie sich, dass Ihr WLAN-Netzwerk aktiviert ist.



1. Installieren Sie die App Enki Smart Home auf Ihrem Smartphone und legen Sie Ihr Konto an.
2. Schließen Sie die Box Essentiel b Connect by Enki an die Stromversorgung an und warten Sie ca. 30 Sekunden, bis die linke weißen LEDs links (☺) und rechtes 🌐 dauerhaft leuchten und die mittlere LED ⓘ weiß blinkt.
3. In der App Enki Smart Home:
 - Greifen Sie auf das Menü „Mes Objets“ (Meine Geräte) zu.
 - Klicken Sie auf die Schaltfläche „+“
 - Wählen Sie die Marke Essentiel b.
 - Wählen Sie die Box Essentiel b Connect by Enki.
 - Folgen Sie den Installationsanweisungen.

Die weiße LED bestätigt, dass Ihre Box funktioniert.



Ihre Box Essentiel b Connect by Enki kann nur mit einem 2,4 Ghz WLAN-Netzwerk verbunden werden (die Verbindung mit einem 5 Ghz-WLAN-Netzwerk ist nicht möglich).

Sie benötigen einen Rat oder eine Auskunft?

Bevor Sie sich in ein Geschäft begeben, kontaktieren Sie den Enki-Kundendienst unter 0 806 800 886 (kostenloser Service + Anruf zum Ortstarif), von Montag bis Samstag, von 09:00 bis 19:00 Uhr, außer an Feiertagen. Der Kundendienst informiert Sie über die weiteren Schritte (Hilfe bei der Installation durch einen Kundenberater oder Rückgabe des Produktes im Fall eines defekten Gerätes).

DE

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Sourcing & Création, dass der Funkanlagentyp Essentiel b Connect by Enki EB-SP-E27-A60-RGBW der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:
<https://www.boulanger.com/info/assistance>

U hebt een product van het merk Essentieel b gekocht en we danken u daarvoor. Wij besteden veel zorg aan de **BETROUWBAARHEID**, het **GEBRUIKSGEMAK** en het **DESIGN** van onze producten.

Wij hopen dat deze box volledig aan uw verwachtingen zal voldoen.

gebruiksvoorschriften

- Dit apparaat is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik, in een droge omgeving. 
- Gebruik deze box niet in een hete, vochtige of stoffige omgeving.
- Plaats de box op een centrale plek in uw woning.
- Plaats uw apparaat niet in de buurt van apparatuur die elektromagnetische interferenties kan veroorzaken, zoals een magnetron, mobiele telefoon, koelkast, enz.
- Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht en houd het uit de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, verwarmingsapparaten, ovens, enz.

- Het stopcontact moet in de buurt van het apparaat worden geïnstalleerd en moet makkelijk toegankelijk zijn.
- Alleen de aanbevolen of originele accessoires gebruiken die bij dit apparaat meegeleverd zijn.
- Dit apparaat mag niet gebruikt worden door kinderen zonder begeleiding.

Respecteer de beperkingen die gekoppeld zijn aan het gebruik van radiobanden, zoals voorzien in de geldende normen in het land van gebruik.



Dit symbool betekent dat het apparaat alleen binnen mag worden gebruikt.



Dit symbool geeft aan dat het apparaat is uitgerust met een versterkte isolatie zonder bereikbare metalen onderdelen. Stopcontacten van klasse 2-apparaten zijn niet uitgerust met aardingspennen.



Lees deze instructies aandachtig door voordat u het apparaat gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

technische kenmerken

Communicatie-protocollen	Radiofrequenties	Maximaal signaalvermogen
WiFi 802.11 b/g/n	2400,0 - 2483,5 MHz	20 dBm
IEEE 802.15.4	2400,0 - 2483,5 MHz	20 dBm

Werktemperatuur van 5 °C tot 35 °C.

Luchtvochtigheid: Vochtigheid van 5 tot 95% RV (relatieve vochtigheid) zonder condensvorming.

Dit product werkt enkel met de meegeleverde voeding met de Box Essentiel b Connect by Enki:

- Model: KA06E-0501000EU
- Ingang: 100 - 240V ~ 50/60 HZ
- Uitgang: 5 V  1,0 A
- Lengte van de-kabel: 1,5 m
- Uitgangsvermogen: 5,0 W
- Gemiddelde actieve efficiëntie: 75 %
- Energieverbruik als het toestel leeg is: 0,07 W

inbedrijfstelling

Voor de optimale werking van uw box Essentiel b Connect by Enki, kiest u best een centrale positie in het huis.

Zorg ervoor dat uw wifinetwerk is ingeschakeld.



1. Installeer de applicatie Enki Smart Home op uw smartphone en maak een account aan.
2. Sluit de Box Essentiel b Connect by Enki aan op de netstroom en wacht ongeveer 30 seconden tot de ledlampjes Links (⦿) en Rechts (ⓘ) blijven branden en het centrale ledlampje (⊕) wit knippert.
3. In de applicatie Enki Smart Home:
 - Ga naar het menu "Mijn items".
 - Klik op de knop "+".
 - Kies het merk Essentiel b.
 - Selecteer de Box Essentiel b Connect by Enki.
 - Volg de installatiestappen.

Het witte ledlampje bevestigt dat uw box correct werkt.



Uw box Essentiel b Connect by Enki kan enkel worden verbonden met een 2,4 Ghz wifi-netwerk (verbinding met een 5 Ghz wifi-netwerk is niet mogelijk).

Behoeftte aan advies of informatie?

Voordat u naar de winkel gaat, moet u contact opnemen met de Enki Assistentie op het nummer 0806 800 886 (gratis dienst + prijs van een lokaal gesprek) van maandag tot zaterdag van 09u00 tot 19u00, met uitzondering van feestdagen, die u advies zal geven over de stappen die u moet volgen (hulp bij de installatie met een adviseur of retour in de winkel in geval van een defect product).

vereenvoudigde EU-verklaring van overeenstemming

Ondergetekende, Sourcing & Création, verklaart dat de radioapparatuur van het type Essentiel b Connect by Enki EB-SP-E27-A60-RGBW voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op het volgende internetadres:

<https://www.boullanger.com/info/assistance>

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, diseños, dibujos e imágenes de este documento son propiedad de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos de sus marcas, diseños e información. Cualquier copia y reproducción por cualquier medio será considerada como falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



Protection de l'environnement

Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.

Protection of the environment

This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.

Protección del medio ambiente

Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.

Umweltschutz

Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschratt) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.

Milieubescherming

Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisvuil geworpen worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelstelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.



* Testé dans nos laboratoires

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

* Tested in our laboratories

Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

* Probadno en nuestros laboratorios

Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.

* In unseren Labors getestet

Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

* Getest in onze laboratoria

Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kassicket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.



Faites un geste éco-citoyen.
Recyclez ce produit en fin de vie.

essentiel**b**



Art. 8009287
Ref. EB-SP-E27-A60-RGBW
FABRIQUÉ EN R.P.C. /
Made in China / Fabricado en R.P.C. /
Hergestellt in VR China / Gefabriceerd in VRC.

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lesquin - FRANCE

SERVICE RELATION CLIENTS /
Customer Relations Department /
Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klientensafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex

Please behave responsibly towards
the environment. Recycle this product
at the end of its life.

Sea un ciudadano responsable con
el medio ambiente. Recicle este
producto al final de su vida útil.

Zeigen Sie Umweltbewusstsein:
Recyceln Sie dieses Produkt am Ende
seiner Lebensdauer.

Lever uw bijdrage aan het milieu. Recycle
dit product aan het einde van zijn
levensduur.

AMPOULE CONNECTÉE **essentiel**

Cette ampoule connectée **Essentiel b** compatible ENKI vous permet d'accéder à tous les avantages de l'éclairage LED moderne. Avec le bouton Intelligent **Essentiel b** dédié, vous pouvez piloter votre ampoule jusqu'à 10 mètres : allumer, éteindre, changer d'intensité ou varier d'un blanc chaud à un blanc froid. Associez votre ampoule avec la Box **Essentiel b** Connect by Enki, et vous accédez aux possibilités multiples de l'éclairage connecté, via l'application ENKI : scénarisation, pilotage à distance, simulation de présence...



MISE EN ROUTE

Installez l'ampoule **Essentiel b** dans le luminaire de votre choix. Mettez-le sous tension en position ON. L'ampoule est allumée et prête à être associée de 4 façons différentes.

- Avec le bouton Intelligent **Essentiel b** dédié (sans la Box **Essentiel b** Connect):
 - Associez l'ampoule selon les instructions figurant dans la notice du bouton Intelligent **Essentiel b** dédié.
 - Pilotez votre ampoule par un simple appui sur le bouton Intelligent **Essentiel b**.

Avec le bouton Intelligent et la Box **Essentiel b** Connect by Enki :

- Assurez-vous d'avoir installé la Box **Essentiel b** Connect by Enki.
- Téléchargez et ouvrez l'application Enki (disponible pour Android ou iOS).
- Ajoutez l'ampoule **Essentiel b** en vous laissant guider par l'application.
- Le bouton envoie la commande à la Box qui la relaie à l'ampoule.

Avec la Box **Essentiel b** Connect by Enki (sans le bouton intelligent) :

- Assurez-vous d'avoir installé la Box **Essentiel b** Connect by Enki.
- Téléchargez et ouvrez l'application Enki (disponible pour Android ou iOS).
- Ajoutez l'ampoule **Essentiel b** en vous laissant guider par l'application.
- Pilotez votre ampoule via l'application Enki.

Sans le bouton Intelligent et la Box **Essentiel b** Connect by Enki :

- Téléchargez et ouvrez l'application Enki (disponible pour Android ou iOS).
- Ajoutez l'ampoule **Essentiel b** en vous laissant guider par l'application.
- Pilotez votre ampoule en bluetooth, associez celle-ci en suivant les différentes étapes de l'application ENKI pour l'ajout d'un produit.

CONNECTED BULB **essentiel**

This ENKI-compatible **Essentiel b** connected bulb gives you access to all the advantages of modern LED lighting. With the dedicated **Essentiel b** smart button, you can control your bulb from up to 10 metres away: turn on, turn off, change the brightness or change from "warm" to "cold" white. Connect your bulb to the Box **Essentiel b** Connect by Enki, to access multiple connected lighting options via the ENKI app: mood setting, remote control, occupancy simulation, etc.



GETTING STARTED

Install the **Essentiel b** bulb in the fixture of your choice. Turn it to the ON position. The bulb is on and ready to pair 4 different ways.

With the dedicated **Essentiel b** smart button (without the Box **Essentiel b** Connect):

- Pair the bulb according to the instructions in the dedicated **Essentiel b** smart button guide.
- Control your bulb by simply pressing the **Essentiel b** smart button.

With the smart button and the Box **Essentiel b** Connect by Enki:

- Make sure you have installed the Box **Essentiel b** Connect by Enki.
- Download and open the Enki app (available for Android or iOS).
- Add the **Essentiel b** bulb, following the application instructions.
- The button sends the command to the Box, which relays it to the bulb.

With the Box **Essentiel b** Connect by Enki (without the smart button):

- Make sure you have installed the Box **Essentiel b** Connect by Enki.
- Download and open the Enki app (available for Android or iOS).
- Add the **Essentiel b** bulb, following the application instructions.
- Control your bulb via the Enki app.

Without the smart button and the Box **Essentiel b** Connect by Enki:

- Download and open the Enki app (available for Android or iOS).
- Add the **Essentiel b** bulb, following the application instructions.
- Control your bulb via Bluetooth: pair it by following the steps in the ENKI app for adding a product.

BOMBILLA CONECTADA **essentiel**

Esta bombilla conectada **Essentiel b**, compatible con ENKI, le permite acceder a todas las ventajas de la iluminación led moderna. Con el botón específico **Intelligent Essentiel b**, puede controlar su bombilla hasta 10 metros: encender, apagar, cambiar la intensidad o variar del blanco «cálido» al blanco «frío». Empareje su bombilla con la Box **Essentiel b** Connect by Enki y accederá a las múltiples posibilidades de la iluminación conectada, a través de la aplicación ENKI: configuración de escenas, control a distancia, simulación de presencia...



PUESTA EN MARCHA

Instale la bombilla **Essentiel b** en la lámpara de su elección. Póngala en marcha en la posición ON. La bombilla se enciende y está lista para emparejarse de 4 formas diferentes.

Con el botón específico **Intelligent Essentiel b** (sin la Box **Essentiel b** Connect):

- Empareje la bombilla según las instrucciones que figuran en el manual del botón específico **Intelligent Essentiel b**.
- Controle la bombilla mediante una simple pulsación del botón **Intelligent Essentiel b**.

Con el botón **Intelligent** y la Box **Essentiel b** Connect by Enki:

- Asegúrese de haber instalado la Box **Essentiel b** Connect by Enki.
- Descargue y abra la aplicación Enki (disponible para Android o iOS).
- Añada la bombilla **Essentiel b** siguiendo las indicaciones de la aplicación.
- El botón envía la orden a la Box, que la remite a la bombilla.

Con la Box **Essentiel b** Connect by Enki (sin el botón inteligente):

- Asegúrese de haber instalado la Box **Essentiel b** Connect by Enki.
- Descargue y abra la aplicación Enki (disponible para Android o iOS).
- Añada la bombilla **Essentiel b** siguiendo las indicaciones de la aplicación.
- Controle la bombilla a través de la aplicación Enki.

Sin el botón **Intelligent** y la Box **Essentiel b** Connect by Enki:

- Descargue y abra la aplicación Enki (disponible para Android o iOS).
- Añada la bombilla **Essentiel b** siguiendo las indicaciones de la aplicación.
- Controle la bombilla por bluetooth, emparejela siguiendo las diferentes etapas de la aplicación ENKI para añadir un producto.

Important: Si l'ampoule est déjà associée au bouton Intelligent **Essentiel b** dédié, et que vous décidez par la suite d'associer cette ampoule à la box ou à l'application Enki, vous devrez alors réinitialiser l'ampoule.

• En cas de dysfonctionnement :

- Supprimez l'Objet dans l'application Enki.
- Allumez et éteignez votre ampoule 6 fois de suite rapidement au moyen de l'Interrupteur du luminaire. Votre ampoule a retrouvé sa configuration d'origine.
- A partir de l'application Enki, ré-appareiez l'ampoule (voir «mise en route»).

• Réinitialisation de l'ampoule :

- Allumez et éteignez votre ampoule 6 fois de suite rapidement au moyen de l'Interrupteur du luminaire et patientez 3 secondes.
- L'ampoule clignotera 2 fois pour vous indiquer qu'elle est réinitialisée et prête à être associée.

Avant tout déplacement en magasin, contactez l'assistance Enki au 0 806 800 886 (service gratuit + prix d'un appel local) du lundi au samedi, de 09h00 à 19h00 sauf jours fériés, qui vous conseillera sur la marche à suivre (aide à l'installation avec un conseiller ou retour en magasin en cas de produit défectueux).

• Caractéristiques techniques :

SPÉCIFICATIONS SANS FIL
Protocole de communication : IEEE 802.15.4
Fréquences radio : 2405-2480 MHz
Puissance de signal maximale : 5,2 dBm

SPÉCIFICATIONS ENVIRONNEMENTALES
Température fonctionnement : -20 ~ +40°C
Température stockage : -20 ~ +60°C
Consommation en mode veille Pnet < 0,5W

CONSIGNES DE SECURITE ET MENTIONS LÉGALES

Veillez lire attentivement cette notice avant d'utiliser l'appareil, et conservez-la pour consultation ultérieure en cas de besoin, confiez-la à un tiers.

Doit être utilisé dans un environnement sec.



Cette lampe doit être utilisée avec une alimentation électrique appropriée.

Pour garantir un fonctionnement optimal, n'utilisez pas cette lampe dans un environnement humide ou poussiéreux, y compris, mais sans s'y limiter, aux conditions suivantes :

les salles de bains, les salles de sauna, ...

Ne pas utiliser dans un luminaire totalement fermé.

Pour les lampes dont le poids est très supérieur à celui des lampes qu'elles sont appelées à remplacer, il convient de tenir compte du fait que cette augmentation du poids peut réduire la stabilité mécanique de certains luminaires et de certaines douilles et qu'il peut affecter la réalisation du contact et la rétention de la lampe.

Amazon, Alexa et tous les logos associés sont des marques commerciales d'Amazon.com, Inc. ou de ses filiales. Google, et le logo Google sont des marques commerciales de Google Inc.

Important: If the bulb is already paired with the dedicated **Essentiel b** smart button, and you subsequently decide to pair this bulb with the box or the Enki app, you will then have to reset the bulb.

• In case of malfunction:

- Delete the device from the Enki app.
- Turn your bulb on and off 6 times in a row using the light switch. Your bulb has returned to its original configuration.
- From the Enki app, re-pair the bulb (see "Getting Started").

• Reseting the bulb:

- Turn your bulb on and off 6 times in a row using the light switch and wait 3 seconds.
- The bulb will flash twice to let you know that it is reset and ready to be paired.

Before going to the store, contact Enki support on 0806 800 886 (free service + cost of a local call) Monday to Saturday from 09:00 to 19:00 (except public holidays) and you will be advised on next steps to take (installation support with an advisor or return to store if a product is defective).

• Technical features:

WIRELESS SPECIFICATIONS
Communication protocol: IEEE 802.15.4
Radio frequencies: 2405-2480 MHz
Maximum signal power: 5.2 dBm

ENVIRONMENTAL SPECIFICATIONS
Operating temperature: -20 ~ +40°C
Storage temperature: -20 ~ +60°C
Consumption in standby mode Wnet < 0.5 W

SAFETY INSTRUCTIONS AND LEGAL NOTICE

Please read this guide carefully before using the appliance, and keep it for future reference, or if giving the product to a third party.

Must be used in a dry environment.



This light must be used with an appropriate power supply.

To ensure optimum performance, do not use this light in a humid or dusty environment, including, but not limited to: bathrooms, saunas, etc...

Do not use in a fully enclosed light fixture.

For lamps that weigh much more than the lamps the are intended to replace, it should be taken into account that this weight increase can reduce the mechanical stability of some fixtures and sockets and can affect contact and lamp retention.

Amazon, Alexa and all associated logos are trademarks of Amazon.com, Inc. or its subsidiaries. Google and the Google logo are trademarks of Google Inc.

Importante: Si la bombilla ya está emparejada con el botón específico **Intelligent Essentiel b** y decide más adelante emparejar esta bombilla a la box o a la aplicación Enki, deberá entonces reinicializar la bombilla.

• En caso de funcionamiento incorrecto:

- Elimine el objeto en la aplicación Enki.
- Encienda y apague la bombilla 6 veces seguidas rápidamente con el interruptor de la lámpara. La bombilla vuelve a su configuración original.
- A partir de la aplicación Enki, vuelva a emparejar la bombilla (véase «puesta en marcha»).

• Reinitialización de la bombilla:

- Encienda y apague la bombilla 6 veces seguidas rápidamente con el interruptor de la lámpara y espere 3 segundos.
- La bombilla parpadeará 2 veces para indicarle que se ha reinicializado y que está lista para emparejarse.

Antes de acudir a la tienda, póngase en contacto con la asistencia de Enki en el 0 806 800 886 (servicio gratuito + precio de una llamada local) de lunes a sábado, de 09 h a 19 h salvo días festivos, que le asesorará sobre el procedimiento que debe seguir (ayuda de un técnico para la instalación o devolución a la tienda en caso de producto defectuoso).

• Características técnicas:

ESPECIFICACIONES INALÁMBRICAS
Protocolo de comunicación: IEEE 802.15.4
Frecuencias radiofónicas: 2405-2480 MHz
Potencia máxima de señal: 5,2 dBm

ESPECIFICACIONES DEL ENTORNO
Temperatura de funcionamiento: -20 ~ +40°C
Temperatura de almacenamiento: -20 ~ +60°C
Consumo en modo de espera Pnet < 0,5 W

MEDIDAS DE SEGURIDAD Y AVISO LEGAL

Lea con atención este manual antes de usar el dispositivo y consérvelo para su consulta posterior y para entregárselo a un tercero si fuera necesario.

Debe utilizarse en un entorno seco.



Esta lámpara debe usarse con una alimentación eléctrica adecuada.

Para garantizar un funcionamiento óptimo, no use esta lámpara en un entorno húmedo ni polvoriento, incluidas las condiciones siguientes (lista no exhaustiva): cuartos de baño, saunas...

No se debe utilizar en una lámpara totalmente cerrada.

Para bombillas con un peso muy superior al de las que vayan a sustituir, conviene tener en cuenta que el aumento de peso puede reducir la estabilidad mecánica de ciertas lámparas y de ciertos casquillos y que eso puede afectar al contacto y a la retención de la bombilla.

Amazon, Alexa y todos los logotipos asociados son marcas comerciales de Amazon.com, Inc. o de sus filiales. Google y el logotipo Google son marcas comerciales de Google Inc.



ATTENTION! Ne manipulez pas ce produit lorsqu'il est allumé. Si vous devez manipuler le produit, assurez-vous d'abord qu'il est éteint.



Ne pas utiliser avec un variateur de lumière.



ATTENTION! Consultez la notice d'utilisation fournie avant d'utiliser votre ampoule connectée.

DECLARATION UE DE CONFORMITE SIMPLIFIEE

Le soussigné, Sourcing & Création, déclare que l'équipement radioélectrique du type Ampoule LED Connectée EB-SP-E27-A60-RGBW est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : <https://www.boulanger.com/info/assistance>

MANTENANCE/NETTOYAGE

Débrancher du secteur avant toute intervention de maintenance ou de nettoyage.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



ATTENTION! Les produits électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Ils doivent être déposés dans un point de collecte dédié pour une élimination respectueuse de l'environnement conformément à la réglementation locale. Renseignez-vous auprès de votre collectivité locale ou de votre revendeur pour toute information sur le recyclage. Les matériaux d'emballage sont recyclables. Éliminez les matériaux d'emballage d'une manière respectueuse de l'environnement et mettez-les à la disposition du service de collecte de matériaux recyclables.



WARNING! Do not handle this product while it is on. If you must handle the product, first make sure it is turned off.



Do not use with a dimmer switch.



This symbol means that this device is for indoor use only.



WARNING! Read the user manual provided before using your connected bulb.

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

The undersigned, Sourcing & Création, hereby declares that the EB-SP-E27-A60-RGBW Connected LED Lightbulb radio electric equipment complies with Directive 2014/53/UE.

The full text of the EU declaration of conformity is available at: <https://www.boulanger.com/info/assistance>

MANTENANCE/CLEANING

Disconnect from the mains before any maintenance or cleaning operations.

ENVIRONMENTAL PROTECTION



WARNING! Electrical products must not be disposed of with household waste. They must be disposed of at a dedicated collection point for environmentally-friendly disposal in accordance with local regulations. Check with your local authority or retailer for recycling information. The packaging materials are recyclable. Dispose of packaging materials in an environmentally-friendly manner and make them available to the recyclable material collection service.



¡ATENCIÓN! No manipule este producto cuando esté encendido. Si debe manipular el producto, asegúrese primero de que esté apagado.



No se debe utilizar con un variador de luz.



¡ATENCIÓN! Consulte el manual de instrucciones incluido antes de utilizar en la bombilla conectada.

DECLARACIÓN SIMPLIFICADA DE CONFORMIDAD DE LA UE

El abajo firmante, Sourcing & Création, declara que el equipo radioeléctrico de tipo Bombilla led conectada EB-SP-E27-A60-RGBW cumple con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet: <https://www.boulanger.com/info/assistance>

MANTENIMIENTO/LIMPIEZA

Desenchufar de la corriente antes de cualquier intervención de mantenimiento o de limpieza.

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE



¡ATENCIÓN! Los productos eléctricos no debe desecharse con los residuos domésticos. Deben depositarse en un punto de recogida específico para una eliminación respetuosa con el medio ambiente en cumplimiento con la legislación local. Infórmese ante la autoridad local o su distribuidor para cualquier información sobre el reciclaje. Los materiales de empaque son reciclables. Elimine los materiales de empaque de forma respetuosa con el medio ambiente y póngalos a disposición del servicio de recogida de materiales reciclables.

Déclaration UE de conformité simplifiée

Le soussigné, Sourcing & Création, déclare que l'équipement radioélectrique du type Bouton intelligent Essentiel b EB-SP-E27-A60-RGBW est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : <https://www.boulanger.com/info/assistance>

Spécifications sans fil : Protocole de communication : IEEE 802.15.4 / Fréquences radio : 2405-2480 MHz / Puissance de signal maximale : 5,2 dBm

Protection de l'environnement

ATTENTION! Les produits électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Ils doivent être déposés dans un point de collecte dédié pour une élimination respectueuse de l'environnement conformément à la réglementation locale. Réassemblez-vous auprès de votre collectivité locale ou de votre revendeur pour toute information sur le recyclage. Les matériaux d'emballage sont recyclables. Éliminez les matériaux d'emballage d'une manière respectueuse de l'environnement et mettez-les à la disposition du service de collecte de matériaux recyclables.



essentiel

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lequin
FRANCE
Fabriqué en R.P.C

Service Relation Clients
Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lequin Cedex

Art. 8009287
Ref. EB-SP-E27-A60-RGBW

essentiel

Bouton intelligent
EB-SP-E27-A60-RGBW



Notice d'utilisation

Consignes de sécurité

USAGE intérieur uniquement.
Doit être utilisé dans un environnement sec.



AVERTISSEMENT : Conservez hors de portée des enfants. Ce produit contient des composants de très petite taille pouvant causer un étouffement ou des blessures s'ils sont ingérés.

AVERTISSEMENT : Conservez les piles hors de portée des enfants. Ce produit contient une pile bouton.

- Si la pile bouton est avalée, celle-ci peut causer des brûlures internes graves en seulement 2 heures et entraîner la mort. Conservez hors de portée des bébés et des jeunes enfants en toutes circonstances.
- Si la pile est avalée ou placée à l'intérieur de n'importe quelle partie du corps, demandez immédiatement des soins médicaux D'URGENCE.
- La pile peut se rompre si le mauvais type de pile est utilisé. Veuillez suivre les instructions de ce manuel.
- Recyclez rapidement les piles usagées.

AVERTISSEMENT : Les piles usagées doivent être jetées dans un centre de recyclage prévu à cet effet. Ne les jetez pas avec les déchets ménagers. NE LES BRÛLEZ PAS.

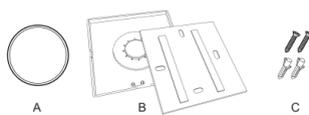
AVERTISSEMENT : Toute pile peut laisser fuir des produits chimiques nocifs qui peuvent endommager la peau, les vêtements ou la partie intérieure de l'alarme. Pour éviter tout risque de blessure, ne laissez aucune substance fuyant de la pile entrer en contact avec les yeux ou la peau. Toute pile peut potentiellement se rompre voire exposer si elle est jetée au feu ou subit toute autre forme de chaleur excessive. Soyez toujours prudent lorsque vous manipulez des piles.

- N'utilisez pas de piles rechargeables ou réutilisables.
- Ne laissez pas les enfants installer la pile sans surveillance.
- Veuillez suivre les instructions du fabricant de la pile concernant la manipulation, le stockage et l'élimination de celle-ci.
- ATTENTION :** Ne les installez pas :
 - Dans un environnement humide.
 - À l'extérieur.
 - À proximité d'objets métalliques et de miroirs pouvant interférer avec le signal radio.
 - À proximité du câblage principal puissant.

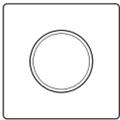
Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil et conservez-les pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.



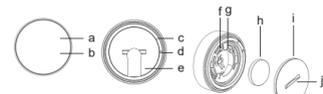
Contenu de la boîte



Pièce	Descriptif	Quantité
A	Bouton intelligent	1
B	Support de fixation	1
C	Jeu de vis de montage	1



Description du bouton

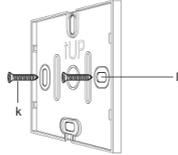


Pièce	Descriptif
a	Témoin lumineux
b	Marche/Arrêt / Luminosité / Température de couleur
c	Un symbole indique que le couvercle de la pile est dévissé lorsque la rainure ne pointe pas vers celui-ci.
d	Un symbole indique que le couvercle de la pile est vissé lorsque la rainure pointe vers celui-ci.
e	Mylar
f	Bouton de réinitialisation
g	Rainure pour retirer la pile
h	Pile CR2032
i	Couvercle de la pile
j	Rainure pour dévisser le couvercle de la pile à l'aide d'une pièce.

Installation

Deux options sont possibles pour fixer le support au mur.

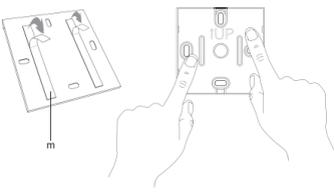
Option 1 :



Pièce	Descriptif
k	Vis
l	Trous pour les vis

Vissez dans les trous (l) pour fixer le support au mur ou toute autre surface dure ayant une épaisseur d'au moins 25 mm.

Option 2 :



Pièce	Descriptif
m	Ruban adhésif 3M

Découlez le ruban adhésif 3M (m) et fixez le support au mur ou à toute autre surface dure.

REMARQUE : N'installez pas le support à l'extérieur ou à proximité d'objets métalliques ou miroirs de grande taille pouvant interférer avec le signal radio.

Utilisation

Préparer le bouton intelligent

Retirez le mylar (e) sous le couvercle de la pile (i) pour activer le bouton intelligent.

REMARQUE : La pile se déchargera avec le temps et devra être remplacée avant qu'elle ne fuie car cela endommagerait le bouton intelligent.

Appairer le bouton intelligent

REMARQUE : Après avoir retiré le mylar (e), appuyez sur n'importe quel bouton pour éteindre le témoin lumineux (a) clignotant qui indique que l'appareil est sous tension.

Le bouton intelligent peut être connecté de 2 façons différentes :

En direct à une ampoule Essentiel b (TouchLink) :

- Allumez la lumière et rapprochez le bouton intelligent dans un rayon de 10 cm.
- Maintenez appuyés pendant 3 secondes minimum les boutons (b) [Marche / Arrêt / Luminosité / Température de couleur] et (f) [réinitialisation]. Le témoin lumineux (a) clignote une fois par seconde.
- Le bouton intelligent commence à rechercher l'éclairage et le témoin lumineux clignote rapidement jusqu'à ce que l'éclairage soit détecté.
- Le témoin lumineux (a) s'allume sans interruption pendant 3 secondes lorsque l'appairage est réussi.

Avec la box Essentiel b Connect by Enki :

- Téléchargez et ouvrez l'application Enki (disponible pour Android ou iOS).
- Assurez-vous d'avoir installé la Box Essentiel b Connect by Enki.
- Ajoutez le bouton intelligent Essentiel b en vous laissant guider par l'application.
- Associez ensuite via l'application Enki votre bouton intelligent à une ou plusieurs ampoules pour piloter votre éclairage.

Étape 1: Téléchargez l'appli Enki SMART home sur l'App Store ou Google Play.	Étape 2: Créez un compte et connectez-vous.	Étape 4: Suivez les instructions sur l'appli.
	Étape 3: Appuyez sur le bouton « + » et ajoutez l'appareil.	

REMARQUE : Lorsque vous appairez un autre éclairage au bouton intelligent, il se peut que le premier éclairage apparaisse clignote également. Appuyez alors sur n'importe quel bouton, puis répétez le processus d'appairage.

Utiliser votre éclairage et votre bouton intelligent

- 1 appui simple au centre du bouton intelligent (Marche/Arrêt / Luminosité / Température de couleur) permet d'allumer ou d'éteindre la lumière.
- 1 appui long permet de régler l'intensité de l'éclairage.
- 2 appuis permettent de changer la température de couleur.

Désappairer l'éclairage (si connexion en TouchLink)

- Rapprochez le bouton intelligent de l'éclairage dans un rayon de 10 cm.
- Appuyez rapidement 5 fois de suite sur le bouton de réinitialisation (f). Le témoin lumineux (a) clignote une fois par seconde.
- Le bouton intelligent commence à désappairer l'éclairage, le témoin lumineux clignote rapidement.
- Le désappairage est réussi lorsque le témoin lumineux clignote trois fois rapidement puis s'éteint.

Simplified EU declaration of conformity

The undersigned, Sourcing & Création, hereby declares that the Essentiel b smart button EB-SP-E27-A60-RGBW radioelectric device complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at: <https://www.boulanger.com/info/assistance>

Wireless specifications: Communication protocol: IEEE 802.15.4 / Radio Frequencies: 2,405-2,480 MHz / Maximum signal power: 5.2 dBm

Protection of the environment

WARNING! Electrical products must not be disposed of with household waste. They must be disposed of at a dedicated collection point for environmentally friendly disposal in accordance with local regulations. Check with your local authority or retailer for recycling information. The packaging materials are recyclable. Dispose of packaging materials in an environmentally friendly manner and make them available to the recyclable material collection service.



essentiel

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lequin
FRANCE
Made in PRC

Customer Relations Department
Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lequin Cedex

Item No. 8009287
Ref. EB-SP-E27-A60-RGBW

essentiel

Smart button
EB-SP-E27-A60-RGBW



User guide

Safety instructions

For indoor use only.
Must be used in a dry environment.



IMPORTANT NOTE:Keep out of reach of children. This product contains very small parts that could cause suffocation or injury if they are ingested.

IMPORTANT NOTE:Keep batteries out of reach of children. This product contains a button cell battery.

- If a button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in only 2 hours and can cause death. Always keep out of reach of young children and babies.
- If a battery is swallowed or placed inside any part of the body, immediately request EMERGENCY medical care.
- The battery may break if the wrong type of battery is used. Please follow the instructions in this manual.
- Recycle used batteries promptly.

IMPORTANT NOTE:Used batteries must be disposed of in an appropriate recycling centre. Do not dispose of them with household waste. DO NOT INCINERATE THEM.

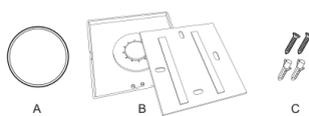
IMPORTANT NOTE:Batteries can leak harmful chemical products that can cause damage to skin, clothes or the inside of the device. To avoid injury, do not allow any leaking substances to come into contact with the eyes or skin. Batteries may break or explode if thrown into fire or if exposed to any other form of extreme heat. Always be careful when handling batteries.

- Do not use rechargeable or reusable batteries.
- Do not allow children to install the battery unsupervised.
- Please follow the battery manufacturer's instructions when handling, storing and disposing of batteries.
- WARNING:**Do not install:
 - In damp environments.
 - Outdoors.
 - Near metallic objects or mirrors which may interfere with the radio signal.
 - Near to powerful mains cables.

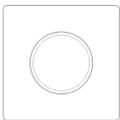
Read these instructions carefully before using the device and keep them in a safe place for future reference.



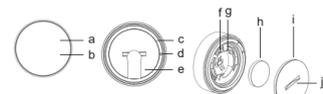
Contents of the box



Part	Description	Quantity
A	Smart button	1
B	Mount	1
C	Set of mounting screws	1



Description of the button

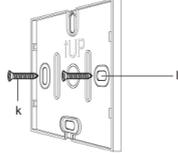


Part	Description
a	Indicator light
b	On/Off/Brightness/ Colour temperature
c	If the groove is not pointing to the symbol, the battery cover is not correctly screwed on.
d	When the groove points to the symbol, the battery cover is correctly screwed on.
e	Mylar
f	Reset button
g	Groove to remove the battery
h	CR2032 battery
i	Battery cover
j	Groove to unscrew the battery cover using a coin.

Installation

There are two options to attach the mount to a wall.

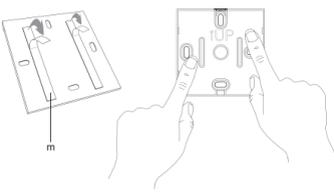
Option 1:



Part	Description
k	Screws
l	Holes for screws

Screw through the holes (l) to attach the mount to a wall or any other hard surface that is at least 25 mm thick.

Option 2:



Part	Description
m	3M adhesive tape

Unstick the 3M adhesive tape (m) and stick the mount to the wall or any other hard surface.

NOTE:Do not install the mount outdoors or near metallic objects or large mirrors which may interfere with the radio signal.

Use

Preparing the smart button

Remove the Mylar (e) underneath the battery cover (i) to activate the smart button.

NOTE:The battery will run out over time and will need replacing before it begins to leak as this would damage the smart button.

Pairing the smart button

NOTE:After removing the Mylar (e), press any button to switch off the flashing indicator light (a) which indicates that the device is switched on.

The smart button can be connected in 2 different ways:

Directly to an Essentiel b bulb (TouchLink):

- Switch on the light and bring the smart button to within 10 cm of it.
- Press and hold for at least 3 seconds the [On/Off/Brightness/Colour Temperature] button (b) and [Reset] button (f). The indicator light (a) will flash once every second.
- The smart button will begin scanning for the light and the indicator light will flash rapidly until the smart button detects the light.
- The indicator light (a) will stay on for 3 seconds after pairing is successful.

With the Box Essentiel b Connect by Enki:

- Download and open the Enki app (available for Android or iOS).
- Make sure you have installed the Box Essentiel b Connect by Enki.
- Add the Essentiel b smart button following the application instructions.
- Then, use the Enki application to pair your smart button with one or more bulbs to control your lighting.

Step 1: Download the Enki SMART home application on the App Store or Google Play.	Step 2: Create an account and log in.	Step 4: Follow the instructions on the application.
	Step 3: Press the "+" button and add the device.	

NOTE:When you pair another light with the smart button, the light that was initially paired may also flash. Press any button, then repeat the pairing process.

Using your light and your smart button

- Press the centre of the smart button once (On/Off/Brightness/Colour temperature) to turn the light on or off.
- Press and hold to adjust the lighting brightness.
- Press twice to change the colour temperature.

Unpairing a light (if connected to TouchLink)

- Bring the smart button to within 10 cm of the light.
- Quickly press the reset button 5 times in a row(f). The indicator light (a) will flash once every second.
- The smart button will begin unpairing with the light and the indicator light will flash rapidly.
- The unpairing is successful when the indicator light flashes three times rapidly and then goes out.

NOTE:You can only unpair one light at a time. If you would like to unpair all the lights simultaneously and reset all the lights and the smart button, refer to the Default factory settings section.

Resetting default factory settings

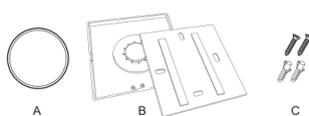
Unscrew the battery cover (i) using a coin and press the reset button (f) for 3 seconds to reset the smart button's default factory settings.

Replacing the battery

When the indicator light (a) flashes twice rapidly, this means that the battery is low and must be replaced. Remove the battery cover (i) using a coin.

Use a flat-head screwdriver to remove the battery and replace it. Install a new CR2032 battery (h). Replace the battery cover (i) on the smart button and screw it back on using a coin.

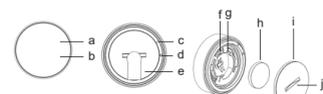
Contenido de la caja



Pieza	Descripción	Cantidad
A	Botón inteligente	1
B	Soporte de fijación	1
C	Juego de tornillos de montaje	1



Descripción del botón

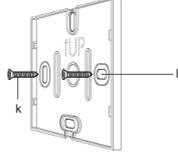


Pieza	Descripción
a	Luz indicadora
b	Encendido/Apagado / Luminosidad / Temperatura de color
c	Hay un símbolo que indica que la tapa de la pila está desatornillada cuando la ranura no apunta hacia él.
d	Hay un símbolo que indica que la tapa de la pila está atornillada cuando la ranura apunta hacia él.
e	Mylar
f	Botón de reinicio
g	Ranura para retirar la pila
h	Pila CR2032
i	Tapa de la pila
j	Ranura para desatornillar la tapa de la pila con una moneda.

Instalación

Hay dos opciones para fijar el soporte a la pared.

Opción 1:



Pieza	Descripción
k	Tornillo
l	Orificios para los tornillos

Atornille en los orificios (l) para fijar el soporte a la pared o cualquier otra superficie dura con un grosor de al menos 25 mm.

Declaración de conformidad de la UE simplificada

El abajo firmante, Sourcing & Création, declara que el equipo radioeléctrico de tipo Botón inteligente Essentiel b EB-SP-E27-A60-RGBW cumple con la directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet: <https://www.boulanger.com/info/assistance>

Especificaciones inalámbricas: Protocolo de comunicación: IEEE 802.15.4 / Frecuencias de radio: 2405-2480 MHz / Potencia máxima de señal: 5,2 dBm

Protección del medio ambiente

ATENCIÓN! Los productos eléctricos no deben desecharse con los residuos domésticos. Deben depositarse en un punto de recogida específico para una eliminación respetuosa con el medio ambiente en cumplimiento con la legislación local. Infórmele ante la autoridad local o su distribuidor para cualquier información sobre el reciclaje. Los materiales de embalaje son reciclables. Elimine los materiales de embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente y póngalos a disposición del servicio de recogida de materiales reciclables.



essentiel

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lequin
FRANCIA
Fabricado en R.P.C

Servicio de Atención al Cliente
Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lequin Cedex

Art. 8009287
Ref. EB-SP-E27-A60-RGBW

essentiel

Botón inteligente
EB-SP-E27-A60-RGBW



Instrucciones de uso

Medidas de seguridad

USO interior únicamente.
Debe utilizarse en un entorno seco.



PRECAUCIÓN:Manténgase fuera del alcance de los niños. Este producto contiene componentes muy pequeños que pueden causar asfixia o lesiones si se ingieren.

PRECAUCIÓN:Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. Este producto contiene una pila de botón.

- Si se ingiere una pila de botón, puede causar quemaduras internas graves en tan solo 2 horas y provocar la muerte. Debe mantenerse fuera del alcance de los bebés y niños pequeños en cualquier circunstancia.
- Si se ingiere la pila o se coloca en el interior de cualquier parte del cuerpo, pida inmediatamente asistencia médica de URGENCIA.
- La pila puede romperse si se utiliza un tipo de pila incorrecto. Siga las instrucciones de este manual.
- Recicle rápidamente las pilas gastadas.

PRECAUCIÓN:Las pilas gastadas deben desecharse en un centro de reciclaje previsto para ello. No las tire junto con los residuos domésticos. NO LAS QUEME.

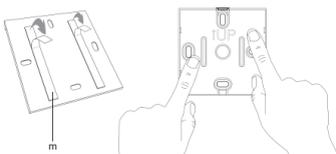
PRECAUCIÓN:Cualquier pila contiene productos químicos que, en caso de fuga, pueden dañar la piel, la ropa o la parte interior de la alarma. Para evitar cualquier riesgo de lesión, no deje que salga ninguna sustancia de la pila y entre en contacto con los ojos ni la piel. Cualquier pila puede llegar a romperse, incluso a explosión, si se tira al fuego o sufre cualquier otra forma de calor excesivo. Sea prudente cuando manipule las pilas.

- No utilice pilas recargables o reutilizables.
- No permita que colochen la pila niños sin supervisión.
- Siga las instrucciones del fabricante de la pila con respecto a su manipulación, almacenamiento y eliminación de esta.
- ATENCIÓN:**No los coloque:
 - En un entorno húmedo.
 - En el exterior.
 - Cerca de objetos metálicos y espejos que puedan interferir con la señal de radio.
 - Cerca del cableado principal potente.

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el electrodoméstico y guárdelas para futuras consultas.



Opción 2:



Pieza	Descripción
m	Cinta adhesiva 3M

Despegue la cinta adhesiva 3M (m) y fije el soporte a la pared o a cualquier otra superficie dura.

NOTA:No instale el soporte en el exterior o cerca de objetos metálicos o espejos de gran tamaño, que pueden interferir con la señal de radio.

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Der Unterzeichner Sourcing & Creation erklärt, dass die Funkanlage des Typs Smart Button Essential b EB-SP-E27-A60-RGBW gemäß der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.beoelanger.com/info/assistance>

Diagnostik-Spezifikationen:
Kommunikationsprotokoll: IEEE 802.15.4 / Funkfrequenzen: 2405-2480 MHz / Maximale Spitzleistung: 5,2 dBm

Umweltschutz

ACHTUNG! Elektrische Geräte dürfen nicht im Haushaltsmüll entsorgt werden. Sie müssen zur umweltgerechten Entsorgung einer speziellen Sammelstelle übergeben werden, entsprechend den geltenden örtlichen Bestimmungen. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen Behörden oder Ihren Fachhändler für alle Informationen zum Recycling. Das Verpackungsmaterial ist recycelbar. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial auf umweltgerechte Weise und geben Sie es an einer Sammelstelle für recycelbare Materialien ab.

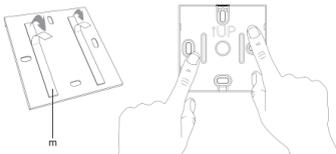
Garantie
2
anys/years
Warranty

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Loquin
FRANRORJ
Hergestellt in VR. CHN

Kundenservice
Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Loquin Cedex
Art. 8090287
Ref. EB-SP-E27-A60-RGBW

essentiel

Methode 2:



Raum	Beschreibung
m	3M Klebeband

Ziehen Sie das 3M Klebeband (m) ab und befestigen Sie die Halterung an der Wand oder an einer anderen festen Oberfläche.

HINWEIS:Bringen Sie die Halterung nicht im Freien oder in der Nähe von großen Metallgegenständen oder Spiegeln an, die das Funksignal stören könnten.

Vereenvoudigde EU-verklaring van overeenstemming

Ondergetekende, Sourcing & Creation, verklaart dat de radioapparaat van het type Slimme knop Essential b EB-SP-E27-A60-RGBW voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://www.beoelanger.com/info/assistance>

Diagnostiek specificaties:
Communicatieprotocoll: IEEE 802.15.4 / Radiofrequenties: 2405-2480 MHz / Maximaal signaalvermogen: 5,2 dBm

Milieubescherming

OPLET! De elektrische producten mogen niet worden afgevoerd bij het huishoudelijk afval. Ze moeten naar een specifiek inzamelpunt worden gebracht, zodat ze kunnen worden afgevoerd op een milieuvriendelijke manier, in overeenstemming met de lokale reggeving. Dit informatie is bij uw lokale overheid of uw verkoper voor meer informatie over de recycling. De materialen van de verpakking kunnen worden gerecycled. Het verpakingsmateriaal op een milieuvriendelijke manier af en breng ze naar de dichtst bijzijnde recyclebare materialen opstaat.

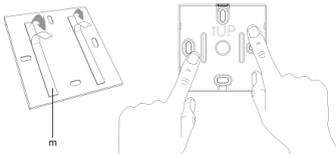
Garantie
2
anys/years
Warranty

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Loquin
FRANRORJ
Vervaardigt in de V.R.C.

Klantenservice
Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Loquin Cedex
Art. 8090287
Ref. EB-SP-E27-A60-RGBW

essentiel

Oplie 2:



Onderdeel	Beschrijving
m	Kleeftape 3M

Kleef de kleeftape 3M (m) vast en bevestig de houder aan de muur of op een ander hard oppervlak.

OPMERKING:Installeer de houder niet buitenshuis of in de buurt van metalen voorwerpen of grote spiegels die zouden kunnen interfereren met het radiosignaal.

Uso

Preparar el botón inteligente

Retire el Mylar (e) debajo de la tapa de la pila (f) para activar el botón inteligente.

NOTA:La pila se descargará con el tiempo y deberá sustituirse antes de que tenga una fuga para no dañar el botón inteligente.

Emparejar el botón inteligente

NOTA:Después de haber retirado el Mylar (e), pulse cualquier botón para apagar la luz indicadora (a) intermitente que indica que el dispositivo está en marcha.

El botón inteligente puede conectarse de 2 maneras diferentes: **Directamente a una bombilla Essential b (TouchLink):**

- Encienda la luz y acerque el botón inteligente dentro de un radio de 10 cm.
- Mantenga pulsado durante 3 segundos como mínimo los botones [b] [Encendido/Apagado / Luminosidad / Temperatura de color] y [f] [reinicio]. La luz indicadora (a) parpadeara una vez por segundo.
- El botón inteligente empieza a buscar la iluminación y la luz indicadora parpadeara rápidamente hasta que se detecte la iluminación.
- La luz indicadora (a) se enciende sin interrupción durante 3 segundos cuando el emparejamiento se ha realizado correctamente.

Selección de la pasarela residencia Essential b Connect by Enki:

- Descargue y abra la aplicación Enki (disponible para Android o iOS).
- Asegúrese de haber instalado la Box Essential b Connect by Enki.
- Añada el botón inteligente Essential b siguiendo las indicaciones de la aplicación.
- Después, empareje a través de la aplicación Enki el botón inteligente a una o varias bombillas para controlar la iluminación.

Eta 1:
Descargue la aplicación Enki SMART home en la App Store o Google Play.

Eta 2:
Cree una cuenta y conéctese.
Eta 3:
Pulse el botón «+» y añada el dispositivo.

Eta 4:
Siga las instrucciones en la aplicación.

Desemparejar la iluminación (si conexión con TouchLink)

- Acerque el botón inteligente a la iluminación dentro de un radio de 10 cm.
- Pulse rápidamente 5 veces seguidas el botón de reinicio (f). La luz indicadora (a) parpadeara una vez por segundo.
- El botón inteligente empieza a desemparejar la iluminación y la luz indicadora parpadeara rápidamente.
- El desemparejamiento es correcto cuando la luz indicadora a parpadeara tres veces rápidamente y se apaga.

Sicherheitshinweise

Nur für den Gebrauch im Innenraum. Darf nur in einer trockenen Umgebung verwendet werden.

WARNUNG:Außerhalb der Reichweite von Kindern halten. Dieses Produkt enthält sehr kleine Teile, die beim Verschlucken zu Erstickten oder Verletzungen führen können.

WARNUNG:Halten Sie die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern. Dieses Gerät enthält eine Knopfzelle.

- Eine verschluckte Knopfzelle kann innerhalb von nur 2 Stunden schwere innere Verbrennungen verursachen und zum Tod führen. Sorgen Sie dafür, dass sie stets außerhalb der Reichweite von Säuglingen und Kleinkindern aufbewahrt werden.
- Wenn die Batterie verschluckt wurde oder in irgendeinem Teil des Körper eingeführt wurde, müssen Sie SOFORT notärztliche Hilfe anfordern.
- Wenn der falsche Batterietyp verwendet wird, kann die Batterie platzen. Bitte befolgen Sie die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.
- Sorgen Sie dafür, dass verbrauchte Batterien rasch dem Recycling zugeführt werden.

WARNUNG:Verbrauchte Batterien müssen bei einer ausgewiesenen Recyclingstelle entsorgt werden. Sie dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. ZÜNDEN SIE SIE NICHT AN.

essentiel

Smart Button
EB-SP-E27-A60-RGBW



Bedienungsanleitung

Gebrauch

Vorbereitung des Smart Button
Entfernen Sie die Schutzfolie (e) unter der Batteriefachabdeckung (i), um den Smart Button zu aktivieren.

HINWEIS:Die Batterie entlädt sich mit der Zeit und muss ersetzt werden, bevor sie ausläuft, da dies den Smart Button beschädigen würde.

Pairing des Smart Button
HINWEIS:Drücken Sie nach dem Entfernen der Schutzfolie (e) eine beliebige Taste, um die blinkende Kontrollleuchte (a) auszuschalten, die anzeigt, dass das Gerät eingeschaltet ist.

Der Smart Button kann auf zwei verschiedene Arten gekoppelt werden:

Direkt an eine Essential b Lampe (TouchLink):

- Schalten Sie das Licht ein und nähern Sie ihm den Smart Button auf 10 cm.
- Halten Sie die Tasten [b] [Ein / Aus / Helligkeit / Farbtemperatur] und [f] [Reset] mindestens 3 Sekunden gedrückt. Die Kontrollleuchte (a) blinkt einmal pro Sekunde.
- Der Smart Button beginnt mit der Suche nach der Leuchte und die Kontrollleuchte blinkt schnell, bis die Leuchte erkannt ist.
- Die Kontrollleuchte (a) leuchtet nach dem erfolgreichen Pairing 3 Sekunden lang durchgehend.

Mit der Box Essential b Connect by Enki:

- Laden Sie die Enki App herunter und öffnen Sie diese (für Android oder iOS verfügbar).
- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Box Essential b Connect by Enki installiert haben.
- Fügen Sie den Essential b Smart Button hinzu, folgen Sie dazu den Anweisungen der App.
- Verbinden Sie dann Ihren Smart Button mit Hilfe der Enki App mit einer oder mehreren Lampen, um Ihre Beleuchtung zu steuern.

Schritt 1:
Laden Sie die „Enki SMART home“-App aus dem App Store oder von Google Play herunter.

Schritt 2:
Erstellen Sie ein Konto und melden Sie sich an.

Schritt 4:
Beachten Sie die Anweisungen in der App.

Schritt 3:
Drücken Sie auf die Taste „+“ und fügen Sie das Gerät hinzu.

WAARSCHUWING:Gebruikte batterijen moeten worden weggegooid in een recyclebedrijf dat hiervoor is voorzien. Gooi de batterijen niet weg bij het huisvuil. VERBRAND ZIE NIET.

NOTA:Cuando empareje otra iluminación al botón inteligente, puede que la primera iluminación emparejada también parpadee. Pulse entonces cualquier botón y repita el proceso de emparejamiento.

Usar la iluminación y el botón inteligente

- 1 pulsación simple en el centro del botón inteligente (Encendido/Apagado / Luminosidad / Temperatura de color) permite encender o apagar la luz.
- 1 pulsación larga permite ajustar la intensidad de la iluminación.
- 2 pulsaciones permiten cambiar la temperatura de color.

Desemparejar la iluminación (si conexión con TouchLink)

- Acerque el botón inteligente a la iluminación dentro de un radio de 10 cm.
- Pulse rápidamente 5 veces seguidas el botón de reinicio (f). La luz indicadora (a) parpadeara una vez por segundo.
- El botón inteligente empieza a desemparejar la iluminación y la luz indicadora parpadeara rápidamente.
- El desemparejamiento es correcto cuando la luz indicadora a parpadeara tres veces rápidamente y se apaga.

WARNUNG:

Aus jeder Batterie können schädliche Chemikalien austreten, die die Haut, die Kleidung oder das Innere des Weckers beschädigen können. Achten Sie zur Vermeidung von Verletzungen darauf, dass aus der Batterie austretende Substanzen nicht mit Ihren Augen oder Ihrer Haut in Berührung kommen. Jede Batterie kann potenziell platzen oder explodieren, wenn sie ins Feuer geworfen wird oder einer anderen Form von übermäßiger Hitze ausgesetzt ist. Seien Sie bei der Handhabung von Batterien stets vorsichtig.

- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren oder wiederverwendbaren Batterien.
- Die Batterie darf von Kindern nicht ohne Beaufsichtigung eingesetzt werden.
- Bitte beachten Sie die Hinweise des Batterieherstellers zu Handhabung, Lagerung und Entsorgung der Batterie. **ACHTUNG:**Verwenden Sie sie nicht:
 - In feuchter Umgebung.
 - Im Freien.
 - In der Nähe von Metallgegenständen und Spiegeln, die das Funksignal stören können.
 - In der Nähe von Hauptleitungen mit hoher Spannung.

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch und heben Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.



NOTA:Solo se puede desemparejar una sola iluminación a la vez. Si desea desemparejar todas las iluminaciones simultáneamente y reinicializarlas todas, así como el botón inteligente, consulte la sección Parámetros de fábrica por defecto.

Restablecer los parámetros de fábrica por defecto

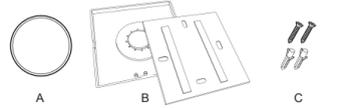
Desatornille la tapa de la pila (f) con una moneda y pulse el botón de reinicio (f) durante 3 segundos para restablecer los parámetros de fábrica por defecto del botón inteligente.

Sustituir la pila

Cuando la luz indicadora (a) parpadee dos veces rápidamente, significa que es necesario sustituir la pila porque está casi agotada. Retire la tapa de la pila (f) con una moneda. Utilice un destornillador plano para retirar la pila y sustituir. Coloque una pila nueva CR2032 (h).

Vuelva a poner la tapa de la pila (f) en el botón inteligente y vuelva a atornillarla con una moneda.

Packungsinhalt



Raum	Beschreibung	Menge
A	Smart Button	1
B	Halterung	1
C	Satz Befestigungsschrauben	1



HINWEIS:

Jede gekoppelte Lichtquelle muss einzeln entkoppelt werden. Beziehen Sie sich auf den Abschnitt Werkzeugeinstellungen, wenn Sie alle Leuchtquellen gleichzeitig entkoppeln und alle Leuchtquellen und den Smart Button zurücksetzen möchten.

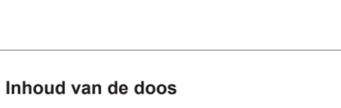
Wiederherstellung der Werkzeugeinstellungen

Schrauben Sie den Batteriefachdeckel (i) mit einer Münze ab und drücken Sie 3 Sekunden lang die Reset-Taste (f), um den Smart Button auf die Werkzeugeinstellungen zurückzusetzen.

Ersetzen der Batterie

Wenn die Kontrollleuchte (a) zweimal schnell blinkt, ist die Batterie zu schwach und muss ausgetauscht werden. Entfernen Sie den Batteriefachdeckel (i) mit einer Münze. Verwenden Sie einen Schlitzschraubendreher, um die Batterie zu entfernen und zu ersetzen. Setzen Sie eine neue CR2032-Batterie (h) ein. Setzen Sie den Batteriefachdeckel (i) wieder in den Smart Button ein schrauben Sie ihn mit einer Münze fest.

Inhoud van de doos



Onderdeel	Beschrijving	Hoeveelheid
A	Slimme knop	1
B	Montagevoet	1
C	Schroevenset voor de montage	1



OPMERKING:

Als u een andere verlichtingsbron koppelt met de slimme knop, is het mogelijk dat de eerste gekoppelde verlichtingsbron ook gaat knipperen. Klik in dat geval op een willekeurige knop en herhaal het koppelingsproces.

Uw verlichtingsbron en de slimme knop gebruiken

- Druk 1 keer op het midden van de slimme knop [Aan/Uit/Helderheid / Kleurtemperatuur] om de verlichtingsbron in of uit te schakelen.
- De knop 1 keer lang indrukken om de lichtsterkte te wijzigen.
- Druk 2 keer op de knop om de kleurtemperatuur te wijzigen.

De verlichtingsbron loskoppelen (bij een verbinding via TouchLink)

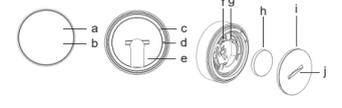
- Breng de slimme knop in de buurt van de verlichtingsbron, binnen een straal van 10 cm.
- Druk snel 5 keer na elkaar op deresetknop(f). Het signaallampje (a) knippert één keer per seconde.
- De slimme knop zal zich beginnen loskoppelen van de verlichtingsbron en het signaallampje begint snel te knipperen.
- De koppeling is volledig opgeheven als het signaallampje drie keer snel na elkaar knippert en vervolgens dooft.

Solución de averías

Problema	Posible causa	Solución
El botón inteligente no funciona y no se enciende ninguna luz indicadora.	• La pila está descargada. • La pila no está colocada correctamente.	Asegúrese de que la pila CR2032 esté correctamente colocada y de que no esté gastada.
La iluminación no puede controlarse con el botón inteligente justo después del segundo de emparejamiento directo (TouchLink).	Cuando termine el proceso de emparejamiento (TouchLink), hay que esperar unos segundos para que los dispositivos funcionen.	Espera y vuelva a intentarlo.
El proceso de emparejamiento directo (TouchLink) ha fallado.	• La pila está descargada. • La iluminación se ha emparejado con otro botón inteligente. • Se ha alcanzado el número máximo de bombillas conectadas en directo (TouchLink). • Se pueden conectar un máximo de 15 bombillas directamente (TouchLink). • Si se pueden conectar un máximo de 15 bombillas directamente (TouchLink) a un botón inteligente.	Asegúrese de que la pila CR2032 esté encendido. Si es así, púlselo que se haya alcanzado el número máximo de bombillas conectadas directamente (TouchLink). Reinicie el botón inteligente y la iluminación y vuelva a intentarlo. NOTA: Después de un reinicio, hay que volver a hacer el proceso de emparejamiento directo (TouchLink).

Antes de acudir a la tienda, póngase en contacto con la asistencia de Enki en el 0 806 800 886 (servicio gratuito + precio de una llamada local) de lunes a sábado, de 09 h a 19 h salvo días festivos, que le asesorará sobre el procedimiento que debe seguir (ayuda de un técnico para la instalación o devolución a la tienda en caso de producto defectuoso).

Beschreibung des Smart Button



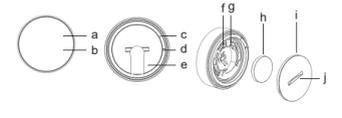
Raum	Beschreibung
a	LED-Anzeige
b	Ein / Aus / Helligkeit Farbtemperatur
c	Ein Symbol zeigt an, dass der Batteriefachdeckel abgeschraubt ist, wenn die Kerbe nicht in seine Richtung zeigt.
d	Ein Symbol zeigt an, dass der Batteriefachdeckel festgeschraubt ist, wenn die Kerbe in seine Richtung zeigt.
e	Schutzfolie
f	Reset-Taste
g	Kerbe zum Entfernen der Batterie
h	Batterie CR2032
i	Batteriefachdeckel
j	Rille zum Abschrauben des Batteriefachdeckels mit einer Münze.

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Smart Button funktioniert nicht und es leuchtet keine Kontrollleuchte.	• Die Batterie ist leer. • Die Batterie ist nicht richtig eingesetzt.	Stellen Sie sicher, dass die CR2032-Batterie richtig eingesetzt ist und nicht defekt ist.
Die Beleuchtung kann unmittelbar nach dem direkten Pairing (TouchLink) noch nicht über den Smart Button gesteuert werden.	Warten Sie nach Abschluss des direkten Pairings (TouchLink) einige Sekunden, bis die Geräte funktionieren.	Warten Sie einen Augenblick und versuchen Sie es erneut. NOTA: Después de un reinicio, hay que volver a hacer el proceso de emparejamiento directo (TouchLink) Lampen erreicht. Setzen Sie den Smart Button zurück und versuchen Sie es erneut.
Das direkte Pairing (TouchLink) hat nicht funktioniert.	• Die Batterie ist leer. • Die Beleuchtung wurde mit einem anderen Smart Button gekoppelt. • Die maximale Anzahl direkt verbundener intelligenter Glühlampen (TouchLink) ist erreicht. • Es können maximal 15 Lampen direkt (TouchLink) mit einem Smart Button verbunden werden.	Stellen Sie sicher, dass der Smart Button eingeschaltet ist, ist dies der Fall, so würde möglicherweise die maximale Anzahl direkt verbundener (TouchLink) Lampen erreicht. Setzen Sie den Smart Button zurück und versuchen Sie es erneut. HINWEIS: Nach einem Reset muss das direkte Pairing (TouchLink) mit einem Smart Button verbunden werden.

Bevor Sie sich in ein Geschäft begeben, kontaktieren Sie den Enki-Kundendienst unter 0 806 800 886 (kostenloser Service + Anruf zum Ortstarif), von Montag bis Samstag, von 09:00 bis 19:00 Uhr, außer an Feiertagen. Der Kundendienst informiert Sie über die weiteren Schritte (Hilfe bei der Installation durch einen Kundenberater oder Rückgabe des Produktes im Fall eines defekten Gerätes).

Beschrijving van de knop



Onderdeel	Beschrijving
a	Signaallampje
b	Aan/Uit / Helderheid / Kleurtemperatuur
c	Een identiek symbool wijst erop dat het deksel van de batterij is losgeschroefd als de gleuf niet naar dit symbool is gericht.
d	Een identiek symbool wijst erop dat het deksel van de batterij is vastgeschroefd als de gleuf naar dit symbool is gericht.
e	Polyesterfolie
f	Resetknop
g	Gleuf om de batterij te verwijderen
h	Batterij CR2032
i	Deksel van de batterij
j	Gleuf om het deksel van de batterij los te schroeven met behulp van een munstuk.

Probleemoplossing

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
De slimme knop werkt niet en er brandt geen enkel signaallampje.	• De batterij is leeg. • De batterij is niet goed geïnstalleerd.	Controleer of de batterij CR2032 goed is geïnstalleerd en dat deze niet buiten gebruik is.
De verlichting kan niet onmiddellijk worden bediened met de slimme knop nadat u het rechtstreekse koppelingsproces (TouchLink) hebt afgerond.	Als u het rechtstreekse koppelingsproces (TouchLink) hebt beëindigd, moet u enkele seconden wachten tot de apparaten werken.	Wacht even en probeer het later opnieuw.
Het proces voor rechtstreekse koppeling (TouchLink) is mislukt.	• De batterij is leeg. • De verlichting is gekoppeld met een andere slimme knop. • Het maximaal aantal rechtstreekse verbonden lampen (TouchLink) werd bereikt. • Er kunnen maximum 15 lampen rechtstreeks worden verbonden (TouchLink) met een slimme knop.	Zorg ervoor dat de slimme knop volledig droog is. Zo ja, dan is het mogelijk dat het maximaal aantal rechtstreekse verbonden lampen (TouchLink) werd bereikt. Reset de slimme knop en de verlichtingsbron en probeer het later opnieuw. OPMERKING: Na het resetten, moet het rechtstreekse koppelingsproces (TouchLink) opnieuw worden uitgevoerd.

Voordat u naar de winkel gaat, moet u contact opnemen met de Enki Assistentie op het nummer 0806 800 886 (gratis dienst + prijs van een lokaal gesprek) van maandag tot zaterdag van 09u00 tot 19u00, met uitzondering van feestdagen, die u advies zal geven over de stappen die u moet volgen (hulp bij de installatie met een adviseur of retour in de winkel in geval van een defect product).

Problema	Posible causa	Solución
El botón inteligente no puede controlar las iluminaciones.	La iluminación está fuera de alcance.	Asegúrese de que la iluminación no esté fuera del alcance del botón inteligente.
La luz indicadora ha parpadeado durante 60 s, pero el botón inteligente no consigue realizar el proceso de emparejamiento directo (TouchLink).	El botón inteligente no capta la iluminación.	Intente de nuevo el proceso de emparejamiento directo (TouchLink).
La luz indicadora ha parpadeado, pero el botón inteligente no consigue desemparejar la iluminación.	Los dispositivos no responden bien a las instrucciones.	Pruebe de nuevo el proceso de desemparejado.

Installation

Für die Wandmontage der Halterung gibt es zwei Methoden:

Methode 1:



Raum	Beschreibung
k	Schraube
l	Locher für Schrauben

In die Löcher (l) schrauben, um die Halterung an der Wand oder auf einer anderen, mindestens 25 mm dicken festen Oberfläche zu befestigen.

Raum	Beschreibung
k	Schraube
l	Locher für Schrauben

Probleem

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Smart Button kann die Beleuchtung nicht steuern.	Die Beleuchtung befindet sich außer Reichweite.	Vergewissern Sie sich, dass sich die Beleuchtung nicht außerhalb der Reichweite des Smart Button befindet.
Die Kontrollleuchte hat 60 Sekunden lang geblinkt, aber der Smart Button kann das direkte Pairing (TouchLink) nicht durchführen.	Der Smart Button kann die Beleuchtung nicht finden.	Starten Sie das direkte Pairing (TouchLink) erneut.
Die Kontrollleuchte hat 60 Sekunden lang geblinkt, aber der Smart Button kann das Pairing nicht rückgängig machen.	Die Geräte reagieren nicht wie vorgesehen.	Starten Sie den Prozess für das Aufheben des Pairings erneut.

Bevor Sie sich in ein Geschäft begeben, kontaktieren Sie den Enki-Kundendienst unter 0 806 800 886 (kostenloser Service + Anruf zum Ortstarif), von Montag bis Samstag, von 09:00 bis 19:00 Uhr, außer an Feiertagen. Der Kundendienst informiert Sie über die weiteren Schritte (Hilfe bei der Installation durch einen Kundenberater oder Rückgabe des Produktes im Fall eines defekten Gerätes).

Installatie

Er bestaan twee opties om de houder te bevestigen aan de muur.

Optie 1:



Onderdeel	Beschrijving
k	Schroef
l	Gaten voor de schroeven

Schroef vast in de gaten (l) om de houder aan de muur of op een ander hard oppervlak met een minimale dikte van 25 mm te bevestigen.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
De slimme knop kan de verlichtingsbron niet bedienen.	De verlichtingsbron is buiten bereik.	Zorg ervoor dat de verlichtingsbron zich niet buiten het bereik van de slimme knop bevindt.
Het signaallampje knippert gedurende 60 seconden		